

# FUNBEE

BS 420 B



## GoGEN

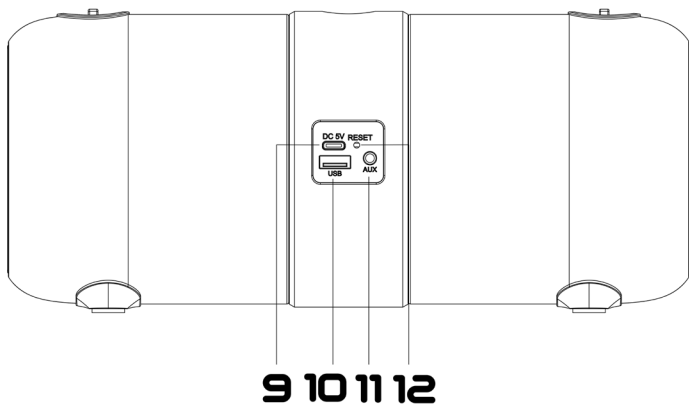
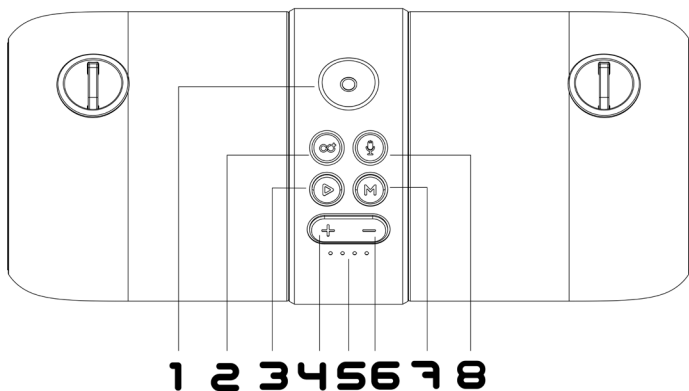


BLUETOOTH REPRODUKTOR  
BLUETOOTH REPRODUKTOR  
GŁOŚNIK BLUETOOTH  
BLUETOOTH SPEAKER  
BLUETOOTH HANGSZÓRÓ



NÁVOD K POUŽITÍ  
NÁVOD NA POUŽITIE  
INSTRUKCJA OBSŁUGI  
USER MANUAL  
HASZNÁLATI UTASÍTÁS





Děkujeme vám za zakoupení tohoto výrobku. Přečtěte si prosím tento návod k použití, abyste se dozvěděli, jak správně s přístrojem zacházet. Po přečtení návodu k použití jej uložte na bezpečné místo k možnému pozdějšímu využití.

## VLASTNOSTI

- 2.0 kanálový přenosný látkový reproduktor s funkcí Bluetooth
- Voděodolnost IPX6, ideální na pláž, k bazénu, na loď a k další aktivitám venku
- Funkce TWS – skutečně bezdrátové přehrávání s dvojitým vylepšeným stereofonním zvukem
- Optimalizované hlasové ovládání pomocí Google Assistant a Siri
- Barevné osvětlení
- Popruh přes rameno, snadno odnímatelný

## VZHLED A TLAČÍTKA

1. Tlačítko hlavního vypínače
2. Tlačítko TWS
3. Tlačítko přehrávání/pauza
4. Tlačítko vpřed / zvýšení hlasitosti
5. Ukazatel stavu baterie
6. Tlačítko vzad / snížení hlasitosti
7. Tlačítko změny režimu
8. Tlačítko hlasového asistenta
9. Vstup pro nabíjení USB-C
10. Vstup USB
11. Vstup pro externí zdroj zvuku AUX
12. Resetovací otvor

## ZAČÍNÁME

### Zapnutí/vypnutí

Dlouhým stisknutím hlavního vypínače reproduktor zapnete, krátkým stisknutím hlavního vypínače reproduktor vypnete.

### Nastavení režimu

Krátkým stisknutím tlačítka volby režimu vyberte režim některé funkce (Bluetooth, USB, rádio FM nebo externí vstup zvuku).

### Nastavení hlasitosti

Hlasitost upravíte krátkým stisknutím tlačítka vpřed nebo vzad.

### Barevné osvětlení

Když je reproduktor zapnutý, automaticky se aktivuje barevné osvětlení. Dlouhým stisknutím tlačítka volby režimu můžete barevné osvětlení zapnout a vypnout.

### Jak nabíjet

- Nabíječka není součástí balení. Nabíjejte reproduktor pomocí standardní nabíječky 5 V / 1 až 2A nebo přes počítač.
- Kontrolky LED při nabíjení blikají. Při plném nabití se rozsvítí a při vybití zhasnou. Pokud je napětí baterie nízké, reproduktor vás vyzve k dobití.
- Doba nabíjení by měla být 5 až 7 hodin.

#### DŮLEŽITÉ:

*Každé tři měsíce proveďte úplné nabití, aby nedošlo ke zkrácení životnosti baterie. Reproduktor nemá funkci powerbanky a je zakázáno nabíjet jiné zařízení jeho prostřednictvím nebo připojovat další zařízení pomocí portu USB. Při přehrávání hudby během nabíjení nastavte hlasitost na střední úroveň, protože v případě hudby se silnými basy a na maximální hlasitost nemusí nabíječka dočasně umožnit použití vysokého proudu.*

## FUNKCE BLUETOOTH

- Reproduktor je připraven k párování, pokud tlačítko hlavního vypínače bliká modře.
- Aktivujte funkci Bluetooth mobilního telefonu a vyhledejte název zařízení „GoGEN FUNBEE“ a poté jej připojte. Pokud párování proběhne úspěšně, tlačítko hlavního vypínače se rozsvítí modře.
- Nyní můžete přehrávat a poslouchat hudbu z mobilního telefonu.
- Dlouhým stisknutím tlačítka vpřed nebo vzad přeskočíte na další/předchozí stopu.
- Krátkým stisknutím tlačítka přehrávání/pauza na reproduktoru nebo pomocí příslušných tlačítek na mobilním telefonu spustíte nebo pozastavíte přehrávání hudby.
- Dlouhým stisknutím tlačítka TWS zrušíte připojení Bluetooth a poté můžete provést připojení pomocí funkce Bluetooth s jiným mobilním telefonem.

## FUNKCE TWS

- Zapněte dva identické reproduktory, které chcete spárovat, oba v režimu Bluetooth. Stačí nastavit jen jeden z obou reproduktorů.
- Krátkým stisknutím tlačítka TWS oba reproduktory spárujete. Tlačítko TWS bíle bliká.
- Pokud párování proběhne úspěšně, uslyšíte tón a tlačítko TWS bude svítit bíle.
- Proveďte spojení s mobilním telefonem pomocí funkce Bluetooth a přehrávejte hudbu pomocí dvou spárovaných reproduktorů.
- Opětovným krátkým stisknutím tlačítka TWS zrušíte připojení TWS.

### POZNÁMKY:

*V režimu TWS a s připojením Bluetooth dlouze stisknete tlačítko TWS. Připojení přes TWS i Bluetooth se zruší. Pokud při připojení pomocí funkce Bluetooth krátce stisknete tlačítko TWS, abyste se připojili pomocí TWS, připojení Bluetooth se na krátkou dobu zruší a po spárování pomocí TWS se funkce připojení přes Bluetooth opět obnoví.*

## PŘEHŘÁVÁNÍ HUDBY Z PAMĚŤOVĚ JEDNOTKY USB

- Zasuňte paměťovou jednotku USB do vstupu. Reproduktor bude automaticky přehrávat uloženou hudbu.
  - Dlouhým stisknutím tlačítka vpřed nebo vzad přeskočíte na další/předchozí stopu.
  - Krátkým stisknutím tlačítka přehrávání/pauza spustíte nebo pozastavíte přehrávání.
- Poznámka: Reproduktor podporuje paměťové jednotky USB (FAT 32) s maximální kapacitou 32 GB.*

## RÁDIO FM

- Dlouhým stisknutím tlačítka přehrávání/pauza automaticky vyhledáte kanál FM, který se automaticky uloží. Krátkým stisknutím tlačítka přehrávání/pauza vypnete zvuk reproduktoru.
- Dlouhým stisknutím tlačítka vpřed nebo vzad změníte uložený kanál FM.

## EXTERNÍ ZDROJ ZVUKU AUX-IN

- V libovolném režimu přehrávání se reproduktor při připojení audio kabelu automaticky přepne do režimu externího zdroje zvuku AUX.
- Při použití externího zařízení lze všechny funkce ovládat pomocí tohoto externího zařízení.

## AKTIVACE HLASOVÉHO ASISTENTA

- Navažte spojení s mobilním telefonem pomocí funkce Bluetooth.
- Krátkým stisknutím tlačítka hlasového asistenta aktivujete asistenta SIRI / GOOGLE ASSISTANT.

## VOLÁNÍ HANDS-FREE

- Pokud máte ve stavu připojení Bluetooth příchozí hovor, můžete jej přijmout krátkým stisknutím tlačítka přehrávání/pauza nebo můžete hovor odmítnout dlouhým stisknutím tlačítka přehrávání/pauza.
- Během hovoru můžete dlouhým stisknutím tlačítka přehrávání/pauza přepnout na mluvení na telefonu.
- Hovor ukončíte krátkým stisknutím tlačítka přehrávání/pauza nebo pomocí mobilního telefonu.

## FUNKCE RESETOVÁNÍ

Pokud se reproduktor nevyzne nebo nereaguje, resetujte jej krátkým stisknutím tlačítka RESET malým kulatým hrotem.

## UPOZORNĚNÍ

- Nepoužívejte/neskladujte reproduktor při extrémních teplotách.
- Uchovávejte jej na chladném a suchém místě, chráňte jej před zdroji tepla, jako jsou radiátory, sporáky atd.
- Z důvodu ochrany sluchu a prodloužené životnosti reproduktorů neposlouchejte hudbu na maximální hlasitost.
- Při čištění reproduktoru používejte měkký suchý hadřík. V případě odolnějšího znečištění hadřík navlhčete, avšak pouze ve vodě. Jinak může dojít k rozleptání nátěru nebo poškození plastů.

## TECHNICKÉ SPECIFIKACE

Verze Bluetooth: V4.2+BR

Výstupní výkon: 2 x 15 W,

Frekvenční rozsah: 100 Hz – 20 kHz

Kapacita baterie: 3,7 V / 4500 mAh

Doba přehrávání na baterii: 10 hodin (60% hlasitost)

Frekvence Bluetooth: 2402 – 2480 MHz, ekvivalentní vyzařovací výkon EIRP: 0,89 dBm

Dosah připojení Bluetooth: 10 m

Velikost výrobku: 283 (D) x 123 (Š) x 126 (V) mm

Hmotnost: 1820 g

Obsah balení: Přenosný reproduktor, nabíjecí kabel, audio kabel, návod k použití, popruh přes rameno

**Změna technické specifikace výrobku vyhrazena výrobcem.**

Informace o výrobku a servisní síti najdete na internetové adrese [www.gogen.cz](http://www.gogen.cz)

## Záruka

Náš výrobek má záruku 2 roky od data zakoupení. Záruka se poskytuje na všechny vady materiálu a dílenského zpracování. Záruka 24 měsíců se nevztahuje na snížení užitečné kapacity akumulátoru z důvodu jeho používání nebo stáří. Užitečná kapacita se snižuje v závislosti na způsobu používání akumulátoru.



**VAROVÁNÍ: NEVYSTAVUJTE SPOTŘEBIČ DEŠTI NEBO VLHKOSTI ABYSTE PŘEDEŠLI VZNIKU POŽÁRU NEBO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM. VŽDY SPOTŘEBIČ VYPNĚTE ZE ZÁSUVKY, KDYŽ JEJ NEPOUŽÍVÁTE NEBO PŘED OPRAVOU. V PŘÍSTROI NEJSOU ŽÁDNÉ ČÁSTI OPRAVITELNÉ SPOTŘEBITELEM. VŽDY SE OBRACEJTE NA KVALIFIKOVANÝ AUTORIZOVANÝ SERVIS. PŘÍSTROJ JE POD NEBEZPEČNÝM NAPĚTÍM.**



**NEBEZPEČÍ UDUŠENÍ. PE SÁČEK ODKLÁDEJTE MIMO DOSAH DĚTÍ. SÁČEK NENÍ NA HRANÍ. NEPOUŽÍVEJTE TENTO SÁČEK V KOLÉBKÁCH, POSTÝLKÁCH, KOČÁRCÍCH NEBO DĚTSKÝCH OHRÁDKÁCH.**

## Likvidace starých elektrických a elektronických zařízení

**(Vztahuje se na Evropskou unii a evropské země se systémy odděleného sběru)**



Tento symbol umístěný na výrobku nebo jeho balení upozorňuje, že by s výrobkem o ukončení jeho životnosti nemělo být nakládáno jako s běžným odpadem z domácnosti. Je nutné ho odvézt do sběrného místa pro recyklaci elektrického a elektronického zařízení. Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete zabránit případným negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak byly způsobeny nevhodnou likvidací výrobku. Recyklováním materiálů, z nichž je vyroben, pomůžete ochránit přírodní zdroje. Podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku zjistíte u příslušného místního obecního úřadu, podniku pro likvidaci domovních odpadů nebo v obchodě, kde jste výrobek zakoupili.

Tímto ETA a.s. prohlašuje, že typ rádiového zařízení BS420B je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: [http://www.gogen.cz/declaration\\_of\\_conformity](http://www.gogen.cz/declaration_of_conformity)

Ďakujeme Vám za zakúpenie tohto výrobku. Prečítajte si prosím tento návod na použitie, aby ste sa dozvedeli, ako správne s prístrojom zachádzať. Po prečítaní návodu na použitie ho uložte na bezpečné miesto k možnému neskoršiemu využitiu.

## VLASTNOSTI

- 2.0kanálový prenosný látkový reproduktor s funkciou Bluetooth
- Vodeodolnosť IPX6, ideálna na pláž, k bazénu, na loď a k ďalším aktivitám vonku
- Funkcia TWS – skutočne bezdrôtové prehrávanie s dvojítm vylepšeným stereofónnym zvukom
- Optimalizované hlasové ovládanie pomocou Google Assistant a Siri
- Farebné osvetlenie
- Popruh cez rameno, ľahko odnímateľný

## VZHĽAD A TLAČIDLÁ

1. Tlačidlo hlavného vypínača
2. Tlačidlo TWS
3. Tlačidlo prehrávania/pauza
4. Tlačidlo vpred / zvýšenie hlasitosti
5. Ukazovateľ stavu batérie
6. Tlačidlo vzad / zníženie hlasitosti
7. Tlačidlo zmeny režimu
8. Tlačidlo hlasového asistenta
9. Vstup pre nabíjanie USB-C
10. Vstup USB
11. Vstup pre externý zdroj zvuku AUX
12. Otvor pre resetovanie

## ZAČÍNAME

### Zapnutie/vypnutie

Dlhým stlačením hlavného vypínača reproduktor zapnete, krátkym stlačením hlavného vypínača reproduktor vypnete.

### Nastavenie režimu

Krátkym stlačením tlačidla voľby režimu vyberte režim niektorej funkcie (Bluetooth, USB, rádio FM alebo externý vstup zvuku).

### Nastavenie hlasitosti

Hlasitosť upravíte krátkym stlačením tlačidla vpred alebo vzad.

### Farebné osvetlenie

Keď je reproduktor zapnutý, automaticky sa aktivuje farebné osvetlenie. Dlhým stlačením tlačidla voľby režimu môžete farebné osvetlenie zapnúť a vypnúť.

### Ako nabíjať

- Nabíjačka nie je súčasťou balenia. Nabíjajte reproduktor pomocou štandardnej nabíjačky 5 V / 1 až 2A alebo cez počítač.
- Kontrolky LED pri nabíjaní blikajú. Pri plnom nabití sa rozsvietia a pri vybití zhasnú. Ak je napätie batérie nízke, reproduktor vás vyzve na dobitie.
- Čas nabíjania by mal byť 5 až 7 hodín.

#### DÔLEŽITÉ:

*Každé tri mesiace vykonajte úplné nabitie, aby nedošlo k skráteniu životnosti batérie. Reproduktor nemá funkciu powerbanky a je zakázané nabíjať iné zariadenie jeho prostredníctvom alebo pripájať ďalšie zariadenia pomocou portu USB. Pri prehrávaní hudby počas nabíjania nastavte hlasitosť na strednú úroveň, pretože v prípade hudby so silnými basami a na maximálnu hlasitosť nemusí nabíjačka dočasne umožniť použitie vysokého prúdu.*



## FUNKCIA BLUETOOTH

- Reproduktor je pripravený na párovanie, ak tlačidlo hlavného vypínača bliká namodro.
- Aktivujte funkciu Bluetooth mobilného telefónu a vyhľadajte názov zariadenia „GoGEN FUNBEE“ a potom ho pripojte. Ak párovanie prebehne úspešne, tlačidlo hlavného vypínača sa rozsvieti na modro.
- Teraz môžete prehrávať a počúvať hudbu z mobilného telefónu.
- Dlhým stlačením tlačidla vpred alebo vzad preskočíte na ďalšiu / predchádzajúcu stopu.
- Krátkym stlačením tlačidla prehrávanie / pauza na reproduktore alebo pomocou príslušných tlačidiel na mobilnom telefóne spustíte alebo pozastavíte prehrávanie hudby.
- Dlhým stlačením tlačidla TWS zrušíte pripojenie Bluetooth a potom môžete vykonať pripojenie pomocou funkcie Bluetooth s iným mobilným telefónom.

## FUNKCIA TWS

- Zapnite dva identické reproduktory, ktoré chcete spárovať, obaja v režime Bluetooth. Stačí nastaviť len jeden z oboch reproduktorov.
- Krátkym stlačením tlačidla TWS oba reproduktory spárujete. Tlačidlo TWS bielo bliká.
- Ak párovanie prebehne úspešne, budete počuť tón a tlačidlo TWS bude svietiť bielo.
- Urobte spojenie s mobilným telefónom pomocou funkcie Bluetooth alebo prehrávanie hudby pomocou dvoch spárovaných reproduktorov.
- Opätovným krátkym stlačením tlačidla TWS zrušíte pripojenie TWS.

### POZNÁMKY:

*V režime TWS a s pripojením Bluetooth dlho stlačte tlačidlo TWS. Pripojenie cez TWS aj Bluetooth sa zruší. Ak pri pripojení pomocou funkcie Bluetooth krátko stlačíte tlačidlo TWS, aby ste sa pripojili pomocou TWS, pripojenie Bluetooth sa na krátku dobu zruší a po spárovaní pomocou TWS sa funkcie pripojenia cez Bluetooth opäť obnoví.*

## PREHRÁVANIE HUDBY Z PAMÄŤOVEJ JEDNOTKY USB

- Zasuňte pamäťovú jednotku USB do vstupu. Reproduktor bude automaticky prehrávať uloženú hudbu.
- Dlhým stlačením tlačidla vpred alebo vzad preskočíte na ďalšiu / predchádzajúcu stopu.
- Krátkym stlačením tlačidla prehrávanie/pauza spustíte alebo pozastavíte prehrávanie.

*Poznámka: Reproduktor podporuje pamäťové jednotky USB (FAT 32) s maximálnou kapacitou 32 GB.*

## RÁDIO FM

- Dlhým stlačením tlačidla prehrávanie / pauza automaticky vyhľadáte kanál FM, ktorý sa automaticky uloží. Krátkym stlačením tlačidla prehrávanie / pauza vypnete zvuk reproduktora.
- Dlhým stlačením tlačidla vpred alebo vzad zmeníte uložený kanál FM.

## EXTERNÝ ZDROJ ZVUKU AUX-IN

- V ľubovoľnom režime prehrávania sa reproduktor pri pripojení audio kábla automaticky prepne do režimu externého zdroja zvuku AUX.
- Pri použití externého zariadenia je možné všetky funkcie ovládať pomocou tohto externého zariadenia.

## AKTIVÁCIA HLASOVÉHO ASISTENTA

- Nadviažte spojenie s mobilným telefónom pomocou funkcie Bluetooth.
- Krátkym stlačením tlačidla hlasového asistenta aktivujete asistenta SIRI / GOOGLE ASSISTANT.

## VOLANIE

- Ak máte v stave pripojenia Bluetooth prichádzajúci hovor, môžete ho prijať krátkym stlačením tlačidla prehrávanie / pauza alebo môžete hovor odmietnuť dlhým stlačením tlačidla prehrávanie / pauza.
- Počas hovoru môžete dlhým stlačením tlačidla prehrávanie / pauza prepnúť na rozprávanie na telefóne.
- Hovor ukončíte krátkym stlačením tlačidla prehrávanie / pauza alebo pomocou mobilného telefónu.

## FUNKCIA RESETOVANIA

Ak sa reproduktor nevy pne alebo nereaguje, obnovte ho krátkym stlačením tlačidla RESET malým guľatým hrotom.

## UPOZORNENIE

- Nepoužívajte / neskladujte reproduktor pri extrémnych teplotách.
- Uchovávajte ho na chladnom a suchom mieste, chráňte ho pred zdrojmi tepla, ako sú radiátory, sporáky atď.
- Z dôvodu ochrany sluchu a predĺženej životnosti reproduktorov nepočúvajte hudbu na maximálnu hlasitosť.
- Pri čistení reproduktora používajte mäkkú suchú handričku. V prípade odolnejšieho znečistenia handričku navlhčíte, avšak iba vo vode. Inak môže dôjsť k rozleptaniu náteru alebo poškodeniu plastov.

## TECHNICKÉ ŠPECIFIKÁCIE

Verzia Bluetooth: V4.2+BR

Vstupný výkon: 2 x 15 W,

Frekvenčný rozsah: 100 Hz – 20 kHz

Kapacita batérie: 3,7 V / 4500 mAh

Doba prehrávania na batériu: 10 hodín (pri 60% hlasitosti)

Frekvencia Bluetooth: 2402 – 2480 MHz, ekvival. vyžarovací výkon EIRP: 0,89 dBm

Dosah pripojenia Bluetooth: 10 m

Veľkosť výrobku: 283 (D) x 123 (Š) x 126 (V) mm

Hmotnosť: 1820 g

Obsah balenia: Prenosný reproduktor s funkciou Bluetooth, nabíjací kábel, audio kábel, návod na použitie, popruh cez rameno

Informácie o výrobku a servisnej sieti nájdete na internetovej adrese [www.gogen.sk](http://www.gogen.sk)

## Záruka

Náš výrobok má záruku 2 roky od dátumu zakúpenia. Záruka sa poskytuje na všetky chyby materiálu a dielenského spracovania. Záruka 24 mesiacov sa nevzťahuje na zníženie užitočnej kapacity akumulátora z dôvodu jeho používania alebo staroby. Užitočná kapacita sa znižuje v závislosti na spôsobe používania akumulátora.



**VAROVANIE: NEVYSTAVUJTE SPOTREBIČ DAŽĎU ALEBO VLHKOSTI, ABY STE PREDIŠLI VZNIKU POŽIARU ALEBO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM. PRED OPRAVOU ALEBO VŽDY, KEĎ SPOTREBIČ NEPOUŽÍVATE, VYPNITE HO ZO ZÁSUVKY. V PRÍSTROJI NIESÚ ŽIADNE ČASTI OPRAVITEĽNÉ SPOTREBI-TEĽOM. VŽDY SA OBRACAJTE NA KVALIFIKOVANÝ AUTORIZOVANÝ SERVIS. SPOTREBIČ JE POD NEBEZPEČNÝM NAPÄTÍM.**



**NEBEZPEČENSTVO UDUSENIA. PE VRECKO ODKLADAJTE MIMO DOSAHU DETÍ. VRECKO NIE JE NA HRANIE. NEPOUŽÍVAJTE TOTO VREČÚŠKO V KOLÍSKACH, POSTIELKACH, KOČÍKACH ALEBO DETSKÝCH OHRÁDKACH.**

## Likvidácia starých elektrických a elektronických zariadení

**(Vzťahuje sa na Európsku úniu a európske krajiny so systémami oddeleného zberu)**



Tento symbol na výrobku alebo obale znamená, že s výrobkom po ukončení jeho životnosti nemôže byť nakladané ako s bežným odpadom z domácnosti. Musí sa odovzdať do príslušnej zberne na recykláciu elektrických a elektronických zariadení. Zaručením správnej likvidácie tohto výrobku pomôžete pri predchádzaní potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a na zdravie človeka, ktoré by mohli byť zapríčinené nevhodným zaobchádzaním s odpadmi z tohto výrobku. Recyklovaním materiálov pomôžete zachovať prírodné zdroje. Podrobnejšie informácie o recyklácii tohto výrobku vám na požiadanie poskytne miestny úrad, služba likvidácie komunálneho odpadu alebo predajňa, v ktorej ste si tento výrobok zakúpili.

Týmto ETA a.s. prehlasuje, že typ rádiového zariadenia BS420B je v súlade so smernicou 2014/53/EU. Úplné znenie prehlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na tejto internetovej adrese: [http://www.gogen.cz/declaration\\_of\\_conformity](http://www.gogen.cz/declaration_of_conformity)

Dziękujemy za zakup naszego urządzenia. Przed rozpoczęciem użytkowania należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję, co pozwoli na jego prawidłową obsługę. Po przeczytaniu instrukcji, należy odłożyć ją w bezpieczne miejsce, tak by móc po nią sięgać w przyszłości.

## WŁAŚCIWOŚCI

- 2.0CH przenośny głośnik Bluetooth
- Wodoodporny w stopniu IPX6, znakomity na plażę, łódkę, basen lub inne aktywności związane z przebywaniem na zewnątrz.
- Funkcja TWS, odtwarzaj bezprzewodowo podwójnie wzmocniony dźwięk stereo.
- Kompatybilny z Asystentem Google oraz systemem kontroli głosowej Siri.
- Podświetlenie RGB.
- Łatwy do zamontowania i wymontowania pasek na ramię.

## PRZYCISKI KONTROLNE I WEJŚCIA

1. Włącznik
2. Przycisk TWS
3. Przycisk Play/Pauza
4. Przewijanie w przód/podgłaśnianie
5. Wskaźnik poziomu baterii
6. Przewijanie do tyłu/ściszenie
7. Przycisk trybu
8. Przycisk asystenta głosowego
9. Wejście ładujące USB-C
10. Wejście USB
11. Wyjście AUX
12. Przycisk RESET

## CZYNNOŚCI POCZĄTKOWE

### Włączanie/wyłączanie

Naciśnij i przytrzymaj włącznik aby włączyć głośnik, naciśnij włącznik aby go wyłączyć.

### Ustawianie trybu

Naciśnij przycisk trybu aby wybrać pożądany tryb (Bluetooth, USB, radio FM, AUX-IN).

### Dostosowywanie głośności

Naciśnij przycisk podgłaśniania lub przyciszenia aby zmienić poziom głośności.

### Podświetlanie RGB

Kiedy głośnik jest włączony, podświetlanie RGB włącza się automatycznie. Naciśnij i przytrzymaj przycisk wyboru trybu aby wyłączyć lub włączyć podświetlanie RGB.

### Jak ładować urządzenie

- Ładowarka nie jest dołączona do opakowania, proszę ładować urządzenie za pomocą standardowej ładowarki 5V/1-2A charger lub za pośrednictwem komputera PC.
- Kontrolka LED będzie migać w czasie, kiedy urządzenie jest w trakcie ładowania, po pełnym naładowaniu zacznie świecić stałym światłem, a po odłączeniu od ładowarki wyłączy się. Kiedy bateria będzie blisko wyczerpania, głośnik nada odpowiedni komunikat dźwiękowy.
- Ładowanie urządzenia powinno trwać 5-7 godzin.

### WAŻNE:

*Należy naładować baterię do pełna co najmniej raz na trzy miesiące aby uniknąć spadku jej pojemności. Urządzenie nie posiada funkcji powerbanka, nie należy ładować innych urządzeń za jego pośrednictwem ani łączyć go z nimi za pośrednictwem łącza USB. Podczas odtwarzania muzyki w czasie ładowania proszę ustawić głośność na maksymalnie 50%, ponieważ w niektórych przypadkach przy wyższej głośności ładowarka może momentami nie być w stanie zapewnić odpowiedniego zasilania aby ładować baterię.*

## BLUETOOTH

- W momencie, w którym głośnik będzie gotowy do sparowania, włącznik zacznie migać na niebiesko.
- Włącz funkcję Bluetooth na swoim telefonie, znajdź urządzenie o nazwie **"GoGEN FUNBEE"** i połącz się z nim. Jeśli parowanie zakończy się sukcesem, włącznik zacznie świecić się na niebiesko.
- Rozpocznij odtwarzanie muzyki z twojego telefonu i ciesz się dobrą jakością dźwięku.
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk przewijania w przód lub w tył aby przejść do poprzedniej lub następnej ścieżki dźwiękowej.
- Naciśnij przycisk Play/Pauza na głośniku lub w twoim telefonie aby zatrzymać lub wznowić odtwarzanie muzyki.
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk TWS aby przerwać połączenie Bluetooth. Następnie można połączyć się z innym telefonem.

## FUNKCJA TWS

- Włącz dwa identyczne głośniki, które chcesz ze sobą połączyć i włącz w obu tryb Bluetooth. Wystarczy, że funkcja TWS będzie włączona na jednym z nich.
- Naciśnij przycisk TWS aby sparować ze sobą głośniki, przycisk TWS zacznie wówczas migać na biało.
- Jeśli parowanie zakończy się sukcesem, urządzenie wyda sygnał dźwiękowy, zaś przycisk TWS zacznie świecić się na biało.
- Połącz się za pomocą Bluetooth ze swoim telefonem, aby odtwarzać muzykę z dwóch sparowanych języków.
- Kiedy głośnik znajduje się w trybie TWS naciśnij przycisk TWS aby przerwać połączenie.

### UWAGA:

*Kiedy głośnik znajduje się w trybie TWS oraz Bluetooth, naciśnięcie i przytrzymanie przycisku TWS spowoduje rozłączenie się zarówno z drugim głośnikiem, jak i z urządzeniem połączonym przez Bluetooth. Kiedy głośnik połączony jest z innym urządzeniem za pomocą Bluetooth, jeśli naciśniesz przycisk TWS aby połączyć się z drugim głośnikiem, połączenie Bluetooth zostanie chwilowo przerwane na czas parowania TWS i zostanie przywrócone zaraz po jego zakończeniu.*

## ODTWARZANIE MUZYKI Z DYSKU USB

- Włóż dysk USB do wyjścia USB, głośnik automatycznie rozpocznie odtwarzanie muzyki zapisanej na dysku.
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk przewijania w przód/w tył aby przejść do poprzedniej lub następnej ścieżki dźwiękowej.
- Naciśnij przycisk Play/Pauza aby wznowić lub przerwać odtwarzanie.

*Uwaga: Urządzenie kompatybilne jest z dyskami USB (FAT32) o pojemności do 32 GB.*

## RADIO FM

- Naciśnij i przytrzymaj przycisk Play/Pauza aby automatycznie wyszukać dostępnych stacji FM oraz zapisać je. Naciśnij przycisk Play/Pauza aby wyczyścić głośnik.
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk przewijania w przód/w tył aby wybrać spośród zapisanych stacji FM.

## AUX-IN

- Jeśli głośnik zostanie połączony z innym urządzeniem za pomocą kabla audio przejdzie w tryb AUX niezależnie od tego, w jakim trybie się obecnie znajduje.
- Podczas odtwarzania muzyki z zewnętrznego urządzenia, wszystkie funkcje kontrolowane są za jego pośrednictwem.

## AKTYWACJA ASYSTENTA GŁOSOWEGO

- Połącz się ze swoim telefonem za pośrednictwem Bluetooth.
- Naciśnij przycisk aktywujący asystenta głosowego aby włączyć asystenta głosowego Google lub Siri.

## ROZMOWY HANDS-FREE

- Kiedy głośnik jest połączony z telefonem komórkowym za pośrednictwem Bluetooth, w momencie w którym przyjdzie połączenie telefonicznie możesz je odebrać naciskając przycisk Play/Pauza lub odrzucić naciskając i przytrzymując ten sam przycisk.
- W trakcie rozmowy możesz nacisnąć i przytrzymać przycisk Play/Pauza aby przejść z trybu głośnomówiącego do klasycznej rozmowy przez telefon.
- Naciśnij przycisk Play/Pauza lub odpowiedni przycisk na twoim telefonie aby zakończyć połączenie.

## RESET

Jeśli głośnik nie wyłącza się lub nie odpowiada na komendy, naciśnij przycisk RESET za pomocą niewielkiej, okrągłej pinezki aby zresetować urządzenie.

## UWAGA

- Nie przechowuj ani nie używaj głośnika w ekstremalnych warunkach pogodowych.
- Przechowuj głośnik w chłodnym i suchym otoczeniu i trzymaj go z dala od jakichkolwiek źródeł ciepła, takich jak grzejniki, piece itp.
- W celu ochrony swojego słuchu i przedłużenia żywotności głośnika unikaj słuchania muzyki przy maksymalnym poziomie głośności.
- Czyść głośnik wyłącznie za pomocą suchej, miękkiej ściereki. W przypadku poważniejszego zabrudzenia możesz zamoczyć ścierekę wyłącznie w niewielkiej ilości wody. Czyszczenie głośnika za pomocą detergentów może doprowadzić do złuszczenia się farby bądź uszkodzenia plastiku.

## SPECYFIKACJA

Wersja Bluetooth: V4.2+BR

Moc głośnika: 2 x 15 W,

Zakres częstotliwości: 100 Hz – 20 kHz

Pojemność baterii: 3,7 V / 4500 mAh

Czas działania baterii: 10 godzin (przy głośności 60%)

Częstotliwość Bluetooth: 2402 – 2480 MHz, EIRP: 0,89 dBm

Zasięg Bluetooth: 10 m

Product size: 283 (Dł) x 123 (Szer.) x 126 (Wys.) mm

Waga: 1820 g

W opakowaniu znajdują się: Przenośny głośnik Bluetooth, kabel ładujący, kabel audio, instrukcja obsługi, pasek na ramię.

**Zmiana specyfikacji technicznej produktu zastrzeżona przez producenta.**

## Gwarancja

Urządzenie posiada 2-letnią pełną gwarancję biegnącą od daty zakupu. Gwarancja obejmuje wady materiałowe i wynikające z nieprawidłowego wykonania urządzenia. 24 miesięczna gwarancja nie obejmuje akumulatora. Pojemność akumulatora oraz jego efektywność ulega stopniowo zmniejszeniu w zależności od sposobu użytkowania.



**OSTRZEŻENIE: ABY UNIKNĄĆ NIEBEZPIECZEŃSTWA POŻARU LUB PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM, NIE WOLNO WYSTAWIAĆ SPRZĘTU NA DZIAŁANIE DESZCZU BĄDŹ WILGOCI. URZĄDZENIE ODBIORCZE ZAWSZE WYŁĄCZYĆ Z GNIAZDKA, KIEDY NIE JEST UŻYWANE LUB PRZED NAPRAWĄ. W URZĄDZENIU NIE MA ŻADNYCH CZĘŚCI, KTÓRE BY MÓGŁ ODBIORCASAMODZIELNIE NAPRAWIAĆ. NAPRAWĘ SPRZĘTU NALEŻY ZLECIĆ ODPOWIEDNIO PRZYGOTOWANEMU SERWISU AUTORYZACYJNEMU. URZĄDZENIE ZNAJDUJE SIĘ POD NIEBEZPIECZNYM NAPIĘCIEM.**



**NIEBEZPIECZEŃSTWO UDUSZENIA. TOREBKĘ Z PE POŁOŻYĆ W MIEJSCU BĘDĄCYM POZA ZASIĘGIEM DZIECI. TOREBKA NIE SŁUŻY DO ZABAWY! TEGO WORKA NIE NALEŻY UŻYWAĆ W KOŁYSKACH, ŁÓŻECZKACH, WÓZKACH LUB KOJCACH DZIECIĘCYCH.**

## Utylizacja zużytego sprzętu

**(stosowane w krajach Unii Europejskiej i w pozostałych krajach europejskich stosujących systemy zbiórki)**



Ten symbol na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt nie może być traktowany jako odpad komunalny, lecz powinno się go dostarczyć do odpowiedniego punktu zbiórki sprzętu elektrycznego i elektronicznego, w celu recyklingu. Odpowiednie zadysponowanie zużytego produktu zapobiega potencjalnym negatywnym wpływom na środowisko oraz zdrowie ludzi, jakie mogłyby wystąpić w przypadku niewłaściwego zagospodarowania odpadów. Recykling materiałów pomaga chronić środowisko naturalne. W celu uzyskania bardziej szczegółowych informacji na temat recyklingu tego produktu, należy skontaktować się z lokalną jednostką samorządu terytorialnego, ze służbami zagospodarowywania odpadów lub ze sklepem, w którym zakupiony został ten produkt.

Niniejszym ETA a.s. oświadcza, że sprzęt radiowy typu BS420B spełnia wymagania dyrektywy 2014/53/EU. Pełny tekst deklaracji zgodności jest dostępny pod poniższym adresem internetowym: [http://www.gogen.cz/declaration\\_of\\_conformity](http://www.gogen.cz/declaration_of_conformity)

Thank you for buying our product. Please read through these operating instructions, so you will know how to operate your equipment properly. After you finished reading the instructions manual, put it away in a safe place for future reference.

## FEATURES

- 2.0CH portable Bluetooth fabric speaker
- Water resistant IPX6, perfect for beach, poolside, boat and more outdoor activities
- TWS function, achieve true wireless playing with double enhanced stereo sound
- Optimized Google Assistant and Siri voice control
- RGB Lighting
- Shoulder strap, easy to take out

## PRODUCT OVERVIEW AND CONTROL BUTTONS

1. Power Button
2. TWS Button
3. Play/Pause Button
4. Forward/Volume Up Button
5. Battery Indicator
6. Backward/Volume Down Button
7. Mode Button
8. Voice Assistant Button
9. Charging USB-C Input
10. USB Port
11. AUX Input
12. RESET hole

## GETTING STARTED

### Power On/Off

Long-press the Power button to turn the speaker on, short-press the Power button to turn the speaker off.

### Setting the Mode

Short-press the Mode button to choose the function mode (Bluetooth, USB, FM radio, or AUX-IN).

### Adjusting the Volume

Short-press Forward or Backward button to adjust the volume.

### RGB Lighting

When the speaker is turned on, the RGB light is on automatically. Long-press the Mode button to switch the RGB light on and off.

### How to charge

- The charger is not included in the package, please charge the speaker via a standard 5V/1-2A charger or via a PC.
- The LEDs indicators keep flicking when charging, keep on when fully charged, go out when discharging. When battery voltage is low, the speaker will prompt for recharging.
- Charge time should be 5-7 hours.

#### IMPORTANT:

*Please make a complete charge every three months to avoid shortening the battery lifespan. The unit does not have power bank function, it is forbidden to charge other device via this unit or to connect other device via the USB port. When playing music during charging, please put the volume to middle, because for some music with heavy bass, the charger may not be able to afford the high current temporarily under the maximum volume.*



## BLUETOOTH

- The speaker is ready to pair if the Power button flashes blue.
- Activate Bluetooth of mobile phone and search for device name “GoGEN FUNBEE” then connect it. If the pairing is successful, the Power button will light blue.
- Play the music from your mobile phone and enjoy.
- Long-press Forward or Backward button to skip to the next/previous track.
- Short-press Play/Pause button on the device or operate on Mobile phones to play/pause the music.
- Long-press TWS button to disconnect Bluetooth connection, then make Bluetooth connection with other mobile phone

## TWS FUNCTION

- Turn on two identical speakers you want to pair, both under Bluetooth mode. Only need to set one of the two units.
- Short-press the TWS button to pair both speakers, the TWS button flashes white.
- If the pairing is successful, a tone will be audible and the TWS button will light white.
- Make Bluetooth connection with your mobile phone to play music by the two paired Speakers.
- Short-press the “TWS” button again to exit the TWS connection.

### NOTES:

*Under TWS mode and Bluetooth connected, long-press the TWS button, both the TWS connection and Bluetooth connection will be disconnected. When Bluetooth connected, if user short-press TWS button to make TWS connection, the Bluetooth connection will be disconnected for a short time, after TWS paired, the Bluetooth will be connected again.*

## PLAYING MUSIC FROM USB FLASH DISC

- Insert USB flash drive disk into slot, the speaker will play the stored music automatically.
- Long-press Forward or Backward button to skip to the next/previous track.
- Short-press Play/Pause to play or pause.

*Note: The speaker supports USB flash drives (FAT32) with a maximum capacity of 32 GB.*

## FM RADIO

- Long-press Play/Pause button to auto search the FM Channel and store it automatically. Short-press Play/Pause button to mute the speaker.
- Long-press Forward or Backward button to change the stored FM channel.

## AUX-IN

- Under any playing mode, when you use the audio cable to connect the device, it will auto-switch to the AUX mode.
- When using an external device, all functions can be controlled by the external device.

## ACTIVATING VOICE ASSISTANT

- Make Bluetooth connection with your mobile phone.
- Short-press Voice Assistant button to activate voice assistant SIRI/GOOGLE ASSISTANT.

## HANDS-FREE CALL

- Under Bluetooth connection status, if there is an incoming call, user can short-press Play/Pause button to accept the call or long-press Play/Pause button to reject the call.
- During the call, user can long-press Play/Pause button to switch to talking on the phone.
- Short-press Play/Pause button or operate on mobile phone to end the call.

## RESET FUNCTIONALITY

If the speaker does not turn off or respond, short-press the RESET button with a small round pin to reset the speaker.

## WARNING

- Don't use/store this speaker in extreme temperatures.
- Please store it in cool and dry area, keep away from anything that generates heat, such as radiators, stoves, etc.
- In order to have hearing protection and an extended speaker life, avoid listening to songs on maximum volume.
- When cleaning this speaker, use a soft dry cloth. For more severe stains, please dampen the cloth with water only. Anything else has the chance of dissolving the paint or damaging the plastic.

## SPECIFICATIONS

Bluetooth version: V4.2+BR

Power output: 2 x 15 W,

Frequency Response: 100 Hz – 20 kHz

Battery Capacity: 3,7 V / 4500 mAh

Battery Playback Time: 10 hours (60% Volume)

Bluetooth frequency: 2402 – 2480 MHz, EIRP: 0,89 dBm

Bluetooth connecting range: 10 m

Product size: 283 (L) x 123 (W) x 126 (H) mm

Weight: 1820 g

Package Contents: Portable Bluetooth speaker, Charging cable, Audio cable, User manual, Shoulder strap

**We reserve the right to change technical specifications.**

## Warranty

Our product is warranted for 2 full year from the date of purchase. The warranty is provided on all material defects and workmanship. Guarantee of 24 months does not apply to decrease in the accumulator's effective capacity caused by its use or age. Effective capacity gradually decreases depending on the method of use of the accumulator.



**WARNING: DO NOT USE THIS PRODUCT NEAR WATER, IN WET AREAS TO AVOID FIRE OR INJURY OF ELECTRIC CURRENT. ALWAYS TURN OFF THE PRODUCT WHEN YOU DON'T USE IT OR BEFORE A REVISION. THERE AREN'T ANY PARTS IN THIS APPLIANCE WHICH ARE REPARABLE BY CONSUMER. ALWAYS APPEAL TO A QUALIFIED AUTHORIZED SERVICE. THE PRODUCT IS UNDER A DANGEROUS TENTION.**



**TO AVOID DANGER OF SUFFOCATION, KEEP THE PLASTIC BAG AWAY FROM BABIES AND CHILDREN. DO NOT USE THIS BAG IN CRIBS, BEDS, CARRIAGES OR PLAYPENS. THIS BAG IS NOT A TOY.**

## Disposal of old Electrical & Electronic Equipment

**(Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems)**



This symbol on the product or on its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The recycling of materials will help to conserve natural resources. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local Civic Office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

Hereby, ETA a.s. declares that the radio equipment type BS420B s in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: [http://www.gogen.cz/declaration\\_of\\_conformity](http://www.gogen.cz/declaration_of_conformity)

Köszönjük, hogy termékünket választotta! Kérjük, olvassa el ezt a kézikönyvet a megfelelő használat érdekében! Elolvasás után tárolja a kézikönyvet biztonságos helyen a későbbi használat esetére!

## JELLEMZŐK

- 2.0CH hordozható Bluetooth hangszóró
- Vízálló IPX6, tökéletes strandra, medence mellett, hajón és különböző kültéri programoknál
- TWS funkció - valósítsa meg a vezeték nélküli játékot dupla továbbfejlesztett sztereó hangzással
- Google Assistant és Siri hangvezérlés
- RGB világítás
- Vállpánt, könnyen hordozható

## KÉSZÜLÉK LEÍRÁSA ÉS A VEZÉRLŐ GOMBOK

1. Kapcsoló
2. TWS gomb
3. Lejátszás/szünet
4. Előre/hangerő fel
5. Akku indikátor
6. Vissza/hangerő le
7. Mód
8. Voice Assistant gomb
9. Töltő USB-C aljzat
10. USB aljzat
11. AUX bemenet
12. Visszaállítás

## ELSŐ HASZNÁLAT

### Be/Kikapcsolás

A hangszóró bekapcsolásához nyomja meg hosszan a bekapcsoló gombot, a hangszóró kikapcsolásához nyomja meg röviden a bekapcsoló gombot.

### Mód beállítása

Röviden nyomja meg a Mód gombot a mód kiválasztásához (Bluetooth, USB, FM rádió, vagy AUX-IN).

### Hangerő beállítása

Röviden nyomja meg az Előre, vagy Vissza gombot a hangerő beállításához.

### RGB világítás

A hangszóró bekapcsolásakor az RGB fény automatikusan bekapcsolódik. Az RGB fény be- és kikapcsolásához nyomja meg hosszan a Mód gombot.

### Töltés

- A töltőt nem tartalmazza a csomag, kérjük, töltsse fel a hangszórót egy szokásos 5V / 1-2A töltővel, vagy számítógépen keresztül.
- A LED fények folyamatosan villognak töltéskor, folyamatosan világítanak teljes feltöltés esetén, kikapcsolódnak lemerüléskor. Ha az akkumulátor feszültsége alacsony, a hangszóró kéri az újra töltést.
- Töltési idő kb. 5-7 óra.

*FONTOS: Az akkumulátor élettartamának megtartása érdekében kérjük, töltsse fel a készüléket három havonta. A készülék nem rendelkezik power bank funkcióval, tilos más eszközt tölteni ezen a készüléken keresztül, vagy más eszközt csatlakoztatni az USB porton keresztül. Amikor töltés közben zenét játszik le, kérjük, állítsa a hangerőt közepes szintre, mert bizonyos erős basszusú zenék esetében előfordulhat, hogy a töltő nem tud megfelelő áramot ideiglenesen használni a maximális hangerő mellett.*

## BLUETOOTH

- A hangszóró készen áll a párosításra, ha a bekapcsoló gomb kéken villog.
- Kapcsolja be a Bluetooth funkciót saját eszközén és keresse meg a "GoGEN FUNBEE" készüléket, utána csatlakozzon hozzá. Sikeres párosítás esetén a kapcsoló gomb világos kék színnel világít.
- Játssza le a zenét mobiltelefonjáról, és élvezze azt.
- Hosszan nyomja meg az Előre, vagy Vissza gombot a következő / előző számra való ugráshoz.
- Röviden nyomja meg a Lejátszás / Szünet gombot a készüléken, vagy használja a mobiltelefont a zene lejátszásához / szüneteltetéséhez.
- Hosszan nyomja meg a TWS gombot a Bluetooth-kapcsolat megszakításához, majd hozza létre a Bluetooth-kapcsolatot más eszközzel.

## TWS FUNKCIÓ

- Kapcsolja be a párosítani kívánt két azonos hangszórót, mindkettőt Bluetooth módban. Csak a két egység egyikét kell beállítani.
- Röviden nyomja meg a TWS gombot mindkét hangszóró párosításához. A TWS gomb fehéren villog.
- Ha a párosítás sikeres, hangjelzés hangzik el és a TWS gomb fehéren világít.
- Hozzon létre Bluetooth kapcsolatot a mobiltelefonjával a két párosított hangszóróról való zene lejátszásához.
- Röviden nyomja meg ismét a „TWS” gombot a TWS kapcsolat megszakításához.

### MEGJEGYZÉS:

*TWS módban és csatlakozott Bluetooth-al nyomja meg hosszan a TWS gombot a TWS és Bluetooth kapcsolat megszakításához. Ha a Bluetooth csatlakoztatva van, és ha a felhasználó röviden nyomja meg a TWS gombot a TWS kapcsolat létrehozásához, akkor a Bluetooth kapcsolat rövid időre megszakad, miután a TWS párosodott, a Bluetooth újra csatlakozik.*

## ZENE LEJÁTSZÁSA USB FLASH LEMEZRŐL

- Helyezze az USB flash meghajtót a nyílásba, a hangszóró automatikusan lejátssza a tárolt zenét.
- Hosszan nyomja meg az Előre, vagy Vissza gombot a következő / előző számra való ugráshoz.
- A lejátszáshoz, vagy a szüneteltetéshez nyomja meg röviden a Lejátszás / Szünet gombot.

*Megjegyzés: A hangszóró támogatja az USB flash meghajtókat (FAT32), amelyek maximális kapacitása 32 GB.*

## FM RÁDIÓ

- Hosszan nyomja meg a Lejátszás / Szünet gombot az FM-csatorna automatikus kereséséhez és automatikus tárolásához. Röviden nyomja meg a Lejátszás / Szünet gombot a hangszóró némitásához.
- Hosszan nyomja meg az Előre, vagy Vissza gombot a tárolt FM-csatorna megváltoztatásához.

## AUX-IN

- Bármilyen lejátszási mód esetén, amikor az audió kábelt használja a készülék csatlakoztatásához, az automatikusan átvált AUX módba.
- Külső eszköz használata esetén az összes funkció vezérelhető a külső eszközzel.

## VOICE ASSISTANT AKTIVÁLÁSA

- Hozza létre a Bluetooth-kapcsolatot a mobiltelefonjával.
- Röviden nyomja meg a Voice Assistant gombot a SIRI / GOOGLE ASSISTANT hangsegéd aktiválásához.

## HANDS-FREE HÍVÁS

- Csatlakoztatott Bluetooth funkcióval bejövő hívás esetén nyomja meg a Lejátszás / Szünet gombot röviden a hívás fogadásához, hosszú megnyomással utasítsa el a hívást.
- Hívás közben a felhasználó hosszan megnyomhatja a Lejátszás / Szünet gombot a telefonon történő beszélgetésre való váltáshoz.
- Röviden nyomja meg a Lejátszás / Szünet gombot, vagy használja a mobiltelefont a hívás befejezéséhez.

## VISSZAÁLLÍTÁS

Ha a hangszóró nem kapcsol ki, vagy nem reagál, nyomja meg röviden a RESET gombot egy kis tüvel a hangszóró alaphelyzetbe való állításához.

### FIGYELEM:

- Ne használja / tárolja a hangszórót extrém hőmérsékletben.
- Kérjük, hűvös és száraz helyen tárolja a hangszórót, tartsa azt távol hőforrástól, például radiátortól, kályhától stb.
- A hallásvédelem és a meghosszabbított élettartam érdekében kerülje a zenék maximális hangerővel történő hallgatását.
- A hangszóró tisztításakor puha, száraz ruhát használjon. Nagyobb, koszosabb foltok esetén kérjük, nedvesítsen be egy ruhát vízzel. Bármilyen más tisztítószer használata esetén a készülék károsodhat.

## SPECIFIKÁCIÓK

Bluetooth verzió: V4.2+BR

Kimeneti teljesítmény: 2 x 15 W,

Frekvencia tartomány: 100 Hz – 20 kHz

Akkumulátor kapacitása: 3,7 V / 4500 mAh

Lejátszási idő: 10 óra (60 % hangerő)

Bluetooth frekvencia: 2402 – 2480 MHz, EIRP: 0,89 dBm

Bluetooth csatlakozási tartomány: 10 m

Készülék méretei: 283 x 123 x 126 mm

Súly: 1820 g

Csomagolás tartalma: Hordozható Bluetooth hangszóró, töltőkábel, audió kábel, használati utasítás, vállpánt

**A gyártó fenntartja a jogot a technikai specifikációk változtatására.**

## Garancia

A garanciális idő a készülék vásárlásától számított 2 teljes év. A garanciát a készülék minden anyagára és összeszerelésére biztosítjuk. A 24 hónapos garancia nem érvényes a rendszeres használat általi, vagy a már hosszú életkor miatt fellépett akkumulátor kapacitásának csökkenésére. Az akkumulátor kapacitása automatikusan csökken az akkumulátor használatától függően.



**FIGYELEM: TŰZ VAGY ÁRAMÜTÉS ELKERÜLÉSE ÉRDEKÉBEN NE TEGYE KI A KÉSZÜLÉKET ESŐ VAGY NEDVESSÉG HATÁSÁNAK. HASZNÁLATON KÍVÜL VAGY JAVÍTÁS ELŐTT MINDIG HÚZZA KI A KÉSZÜLÉKET AZ ELEKTROMOS HÁLÓZATBÓL. A KÉSZÜLÉK NEM TARTALMAZ A FELHASZNÁLÓ ÁLTAL JAVÍTHATÓ ALKATRÉSZEKET. MINDIG FORDULJON SZAKSZERVIZHEZ. A KÉSZÜLÉK VESZÉLYES FESZÜLT-SÉG ALATT VAN.**



**FULLADÁSVESZÉLY. TARTSA A PE ZACSKÓT GYERMEKEKTŐL ELZÁRT HELYEN. A ZACSKÓ NEM JÁTÉKSZER. NE HASZNÁLJA EZT A ZACSKÓT BÖLCSÖKBEN, KISÁGYAKBAN, BABAKOCSIKBAN, VAGY GYEREK JÁRÓKÁKBAN..**

## **Feleslegessé vált elektromos és elektronikus készülékek hulladékként való eltávolítása (Használható az Európai Unió és egyéb európai országok szelektív hulladékgyűjtési rendszereiben)**



Ez a szimbólum a készüléken, vagy annak csomagolásán azt jelzi, hogy a terméket ne kezelje háztartási hulladékként! Kérjük, hogy az elektromos és elektronikai hulladék gyűjtésére kijelölt gyűjtőhelyen adja le! A feleslegessé vált termék helyes kezelésével segít megelőzni a környezet és az emberi egészség károsodását, mely bekövetkezhetne, ha nem követi a hulladékkezelés helyes módját. Az anyagok újrahasznosítása segít a természeti erőforrások megőrzésében. A termék újrahasznosítása érdekében, valamint

további információért forduljon a hozzátartozó hivatalhoz, vagy a lakhelyén lévő hulladékokkal foglalkozó szolgáltatóhoz, illetve ahhoz az üzlethez, ahol a terméket megvásárolta!

Ezáltal az ETA a.s. kijelenti, hogy a BS420B típusú rádióberendezések megfelelnek a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetes címen érhető el: [http://www.gogen.cz/declaration\\_of\\_conformity](http://www.gogen.cz/declaration_of_conformity)



GoGEN

[www.GoGEN.cz](http://www.GoGEN.cz)